

**GRÜNER**

Bearbeitungszentren  
Flexible Fertigungssysteme  
Engineering  
Automotive Parts und Systeme

227879

GRÜNER Systemtechnik GmbH & Co.KG - 73337 Bad Überkingen  
Magna PT S.p.A.

Via dei Ciclamini, 4  
70026 Modugno (BA)  
Italien

## Lieferschein 6295691

vom  
28.05.26

Unser Zeichen  
SivGoe

Seite 1

Ihre Bestell Nr. 550004698801  
Lieferanten Nr. 91001793  
Abladestelle 14249  
Werk 100

Ihre USt-Id-Nr.  
Ihr Zeichen

IT04886850728  
416

Versandart LKW Kunde  
Versand FCA - Frei Frachtführer - Merklingen  
M0149085 Magna Italien

**KUEHNE+NAGEL s.r.l.**  
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

30 MAG 2026

"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

== NEUE BANKVERBINDUNG ==  
Kreissparkasse Göppingen  
IBAN: DE89 6105 0000 0049 1631 35 BIC: GOPSDE6GXXX

| Pos    | Artikel                       | Menge    | E-Gewicht | Ges-Gewicht |
|--------|-------------------------------|----------|-----------|-------------|
| 286375 | M0149085                      | 45 Stück | 12,365    | 556,425     |
|        | GGH Sirius 4x2                |          |           |             |
|        | Index:b                       |          |           |             |
|        | Lieferung ab: L2.MERKLINGEN   |          |           |             |
| 297735 |                               | 3 Stück  | 14,6      | 43,8        |
|        | Magna Basispalette TBA-501494 |          |           |             |
|        | 1336x1160x188                 |          |           |             |
| 297737 |                               | 12 Stück | 8,8       | 105,6       |
|        | Magna Tray TBA-507076         |          |           |             |
|        | 1130x1130                     |          |           |             |
| Summe  |                               |          |           | 705,83      |

M0149085 Magna Italien

Eigentumsvorbehalte besteht bis zur vollständigen Bezahlung aller unserer Forderungen an den Käufer. Beanstandungen können nur innerhalb 14 Tagen nach Empfang der Ware anerkannt werden. Vereinbart sind die am Liefertag gültigen Preise. Wir liefern ausschließlich zu unseren Lieferungs- und Zahlungsbedingungen. Diese können bei uns angefordert werden. Ladung wurde ordnungsgemäß übernommen und gesichert!

**Grüner Systemtechnik GmbH & Co.KG**  
Industriestr. 10 - 73337 Bad Überkingen  
Telefon 07334/740  
Fax 07334/74295  
info@gruener-systemtechnik.de  
Handelsregister HRA 540965  
Steuernummer 63470/04303  
USt-Id-Nr. DE189390310

**Postbank**  
IBAN: DE90600100700947934704  
BIC: PBNKDEFFXXX  
**Kreissparkasse Göppingen**  
IBAN: DE67610500000000140410  
BIC: GOPSDE6GXXX

**Persönlich haftende Gesellschafterin:**  
**Grüner Verwaltungs GmbH**  
Sitz: Bad Überkingen Amtsgericht Ulm: HRB 541133  
Geschäftsführer: Magnus Grüner  
Jochen Merz  
Jens Friedrich

Express International Transport  
YOUR SOLUTION FOR TIME CRITICAL DELIVERIES

Grüner Systemtechnik

|                                                                                                                                                                                                                                            |                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                             |                                         |                                      |                                                  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|-----------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------------------|
| 1 Odosielateľ (meno, adresa, štát)<br>Absender (Name, Adresse, Land)<br><b>Grüner Systemtechnik &amp; Co. KG</b><br>Industriestr. 3<br>89188 Merklingen<br>Telefon 07334 / 74-0<br>Telefax 07334 / 74 295<br>info@gruener-systemtechnik.de |                                    | MEDZINÁRODNÝ NÁKLADNÝ LIST č. SK<br>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF Nr. SK<br>This transport is subject to the terms of CMR Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road, even if agreed otherwise.<br>Cette expédition, bien qu'il en ait été convenu autrement, est soumise aux conditions de la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). Dieser Transport unterliegt, auch wenn etwas anderes vereinbart wurde, den Bestimmungen der internationalen Vereinbarung über Beförderungsverträge auf Straßen.<br>Este transporte se rige, aún si se hubiera acordado de otra forma, según las condiciones estipuladas en el convenio CMR sobre el transporte internacional de mercancías por carretera.<br>Tato preprava podléhá, i když bylo dohodnuto jinak, podmínkám Dohovoru CMR o přepravné smluvě v mezinárodní cestné nákladné dopravě |                                             |                                         |                                      |                                                  |
| 2 Prijemca (meno, adresa, štát)<br>Empfänger (Name, Adresse, Land)<br><b>MDTRANSPORT</b><br>Nová 97/9<br>076 16, Zemplínsky Klečenov<br>ICO (ID): 46638938<br>DIC: 1083739547                                                              |                                    | 16 Dopravca (meno, adresa, štát)<br>Frachtführer (Name, Adresse, Land)<br><b>MDTRANSPORT</b><br>Nová 97/9<br>076 16, Zemplínsky Klečenov<br>ICO (ID): 46638938<br>DIC: 1083739547                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                             |                                         |                                      |                                                  |
| 3 Miesto vykladania tovaru<br>Ausladestelle des Gutes<br>Miesto/Ort<br><b>Grüner Systemtechnik</b>                                                                                                                                         |                                    | 17 Ďalší dopravci (meno, adresa, štát)<br>Folgende Frachtführer (Name, Adresse, Land)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                             |                                         |                                      |                                                  |
| 4 Miesto a dátum naloženia tovaru<br>Einladestelle des Gutes und Datum<br>Miesto/Ort<br><b>Industriestr. 3</b><br>89188 Merklingen<br>Telefon 07334 / 74-0                                                                                 |                                    | 18 Výhrady a poznámky dopravcu<br>Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                             |                                         |                                      |                                                  |
| 5 Pripojené doklady<br>Beiliegende Dokumente<br><b>info@gruener-systemtechnik.de</b>                                                                                                                                                       |                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                             |                                         |                                      |                                                  |
| 6 Signo a číslo<br>Zeichen und Nr.                                                                                                                                                                                                         | 7 Počet balení<br>Anzahl der Kollí | 8 Druh obalu<br>Art der Verpackung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 9 Označenie tovaru<br>Bezeichnung des Gutes | 10 Štatistické čís.<br>Statistische Nr. | 11 Hmotnosť v kg<br>Bruttogewicht kg | 12 Objem m <sup>3</sup><br>Umfang m <sup>3</sup> |
| UN číslo<br>UN Nummer                                                                                                                                                                                                                      |                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                             |                                         |                                      |                                                  |
| Oficiálne pomenovanie<br>Offizielle Benennung                                                                                                                                                                                              |                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                             |                                         |                                      |                                                  |
| Trieda<br>Klasse                                                                                                                                                                                                                           |                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                             |                                         |                                      |                                                  |
| Obalová skupina<br>Verpackungsgruppe                                                                                                                                                                                                       |                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                             |                                         |                                      |                                                  |
| ADR                                                                                                                                                                                                                                        |                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                             |                                         |                                      |                                                  |
| ADR                                                                                                                                                                                                                                        |                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                             |                                         |                                      |                                                  |
| 13 Pokyny odosielateľa<br>Anweisungen des Absenders                                                                                                                                                                                        |                                    | 19 Na farchu<br>Zu zahlen vom<br>Odosielateľ<br>Absender<br>Mena/Währung<br>prijemca<br>Empfänger                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                             |                                         |                                      |                                                  |
| 14 Dobierka<br>Nachnahme                                                                                                                                                                                                                   |                                    | 20 Osobitné dojednanie<br>Specific arrangements<br>Nedodjednáva sa<br>Not negotiated                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                             |                                         |                                      |                                                  |
| 15 Pokyny na platenie dopravného<br>Instruction for carriage payment<br>Vyplatené / Paid<br>Nevyplatené / Unpaid                                                                                                                           |                                    | Čas príchodu<br>Time of arrival<br>Čas vyloženia<br>Time of delivery<br>Tovar prevzal (meno čitateľne)<br>Goods received (name legibly)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                             |                                         |                                      |                                                  |
| 22 Podpis a pečiatka odosielateľa<br>Signature and stamp of the sender<br><b>Grüner Systemtechnik &amp; Co. KG</b><br>Industriestr. 3<br>89188 Merklingen<br>Telefon 07334 / 74-0                                                          |                                    | 23 MDTRANSPORT<br>Nová 97/9<br>076 16, Zemplínsky Klečenov<br>ICO (ID): 46638938, DIC: 1083739547<br>Podpis a pečiatka dopravcu<br>Signature and stamp of the carrier<br><b>KUEHNENRAGEL s.r.l.</b><br>Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                             |                                         |                                      |                                                  |
| 25 Vozidlo<br>Vehicle's registration nr.                                                                                                                                                                                                   |                                    | Meno vodiča<br>Driver's name                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                             |                                         |                                      |                                                  |
| 28 Úžitková hmotnosť<br>Payload                                                                                                                                                                                                            |                                    | Dopravca nezodpovedá za škody spôsobené nesprávnym zabalением tovaru.<br>The carrier does not bear any responsibility for damage caused by inappropriate packaging of goods.<br>Der Spediteur trägt keine Verantwortung für den Schaden, den durch unsachgemäße Warenverpackung entstand.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                             |                                         |                                      |                                                  |
| 29 Hranice priechodu<br>Border crossing                                                                                                                                                                                                    |                                    | 31 Rôzne<br>Other                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                             |                                         |                                      |                                                  |
| MD Transport<br>Nová 97/9<br>SK 076 16 Zemplínsky Klečenov<br>NONSTOP: +421 948 267 118<br>email: dispo@mdtransport.eu<br>web: www.mdtransport.eu                                                                                          |                                    | <br>Potvrdenie o odovzdaní colného tranzitného dokladu<br>Customs office records                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                             |                                         |                                      |                                                  |

Hubo orámované časti musí vyplniť dopravca  
Stark umrandete Teile sind vom Frachtführer auszufüllenOdosielateľ musí zodpovedne vyplniť  
Vom Absender sind verantwortlich auszufüllenDRUK: DRUKARNA JG  
www.drukarnia-jg.pl